

copy
SG's trip to Morocco.

SG's thank you letters concerning recent trip to Morocco

1. HE Mr. Taïb Fassi Fihri, Minister for Foreign Affairs of Morocco
2. Professeur Driss Khrouz, Director of the national Library of Morocco
3. HE Mr. Mohammed Loulichki, Permanent Representative of Morocco to the UN
4. Mr. Bruno Pouezat, UN Resident Coordinator in Morocco
5. His Majesty Mohammed VI, King of Morocco
6. Mr. Abdelhak Mrini, Chief of Protocol of the Royal Palace
7. Mr. Hassan Bargash, Manager of Hotel Sofitel Jardin des Roses
8. Mr. Didier Picquot, Manager of La Mamounia Hôtel

Drafters: Sebastien Lawson, DPA

Reviewed by: Josiane Ambiehl (EOSG)

Approved by:

JA
[Signature]

Date: 10 November 2010



Inter-Office Pickup Request

Requested November 12, 2010 by 367317
Printed on November 12, 2010



721270

From: Mr. Mudiwa MAPURANGA
(917)367-5137
NL-03
NL-03015AB
S-0294

To: _ LOCAL TRANSPORTATION
(212)555-1234
S-3B24
S-3B
S-0294

Service Type: Oneway
Charge code:
0473

Special
Priority: 0
Package Type: A
Special
of pieces: 1
Weight: 0.0 lbs

INSTRUCTIONS

1. Please print a copy of this internal shipping label. If you are sending multiple pieces as one shipment, print one copy for each piece. You may also print an extra copy for your own records if you wish.
2. Fold this label in half along the dotted line (above).
3. Attach this label to the envelope or box to be shipped (top half facing up).
4. Take the shipment to your local mail drop for pickup on the next mail run.
5. Your pickup request will be transmitted to the mail center electronically - you do not need to call for pickup. However, if you have missed the last pickup of the day, or if it is late in the day and you don't know the time of the last pickup for your area, please call your local mail center to inquire about a late pickup.
6. You may track the progress of this shipment by referring to the "Outbound" portion of the Package List screen





LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Le 10 novembre 2010

Monsieur le Ministre,

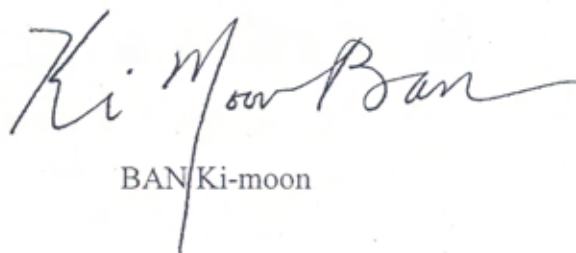
Je voudrais vous remercier très sincèrement de l'hospitalité et de l'accueil chaleureux qui nous ont été réservés, à moi et à ma délégation, lorsque nous nous sommes rendus en visite au Royaume du Maroc, du 15 au 18 octobre 2010.

J'ai été heureux de vous rencontrer à nouveau et de poursuivre notre discussion sur des questions d'intérêt commun pour l'Organisation des Nations Unies et le Royaume du Maroc.

Au nom de mon épouse et de moi-même, je tiens également à vous témoigner ma sincère gratitude pour votre aimable hospitalité, et plus particulièrement pour le dîner que vous avez offert en mon honneur dans votre résidence, ainsi que pour votre cadeau.

L'organisation de mon programme s'est révélée sans failles et les excellentes dispositions prises par votre personnel nous ont permis, à moi et à ma délégation, de rencontrer un large segment de la société marocaine lors de notre séjour au Royaume du Maroc. J'ai hâte de poursuivre notre étroite collaboration à l'avenir.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, les assurances de ma très haute considération.


BAN Ki-moon

Son Excellence
Monsieur Taïb Fassi Fihri
Ministre des Affaires étrangères et
de la coopération du Royaume du Maroc
Rabat



LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Le 10 novembre 2010

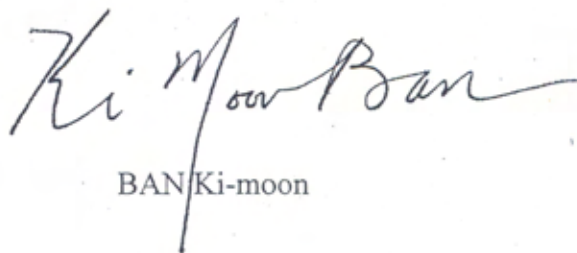
Cher Professeur Khrouz,

Je voudrais vous témoigner ma sincère gratitude pour l'accueil chaleureux qui nous a été réservé, à moi et à ma délégation, lorsque nous nous sommes rendus en visite à la Bibliothèque nationale du Royaume du Maroc, le 17 octobre 2010.

J'ai été ravi de voir comment la Bibliothèque nationale du Royaume du Maroc s'acquitte de sa mission qui est de recueillir, traiter, stocker et diffuser des articles du patrimoine national ainsi que des recueils étrangers. J'ai également eu plaisir à visiter l'exposition consacrée aux progrès accomplis par le Maroc pour atteindre les objectifs du Millénaire pour le développement, et j'ai été particulièrement heureux de constater les progrès notables effectués par le Maroc à cet égard.

Je voudrais saisir cette occasion pour vous souhaiter, ainsi qu'à la Bibliothèque nationale du Royaume du Maroc, de longues années de succès dans l'accomplissement de votre noble mission.

Je vous prie d'agréer, cher Professeur, les assurances de ma haute considération.


BAN Ki-moon

Professeur Driss Khrouz
Directeur
Bibliothèque nationale du Royaume du Maroc
Rabat



LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Le 10 novembre 2010

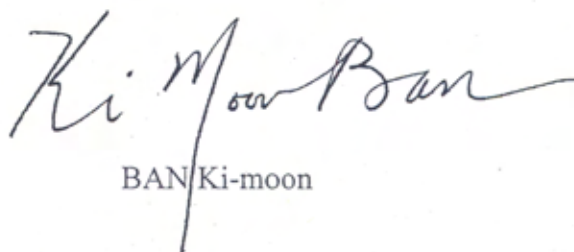
Monsieur l'Ambassadeur,

Suite à mon récent séjour au Royaume du Maroc, du 15 au 18 octobre 2010, je tiens à vous témoigner ma sincère gratitude pour votre aimable assistance et pour avoir permis le bon déroulement de ma visite.

J'ai été heureux de participer à la Conférence sur la gouvernance mondiale, qui s'est tenue à Marrakech le 16 octobre, et honoré d'être reçu par Sa Majesté le Roi Mohammed VI. J'ai également rencontré d'autres hauts dignitaires du Gouvernement et j'ai eu le privilège de visiter le mausolée du Roi Mohammed V et la Bibliothèque nationale du Royaume du Maroc. Je vous remercie d'avoir su contribuer à l'établissement de notre programme de travail sur une vaste gamme de questions et d'activités.

Je vous prie de bien vouloir transmettre ma profonde gratitude à vos collègues de New York et de Rabat pour le dévouement et la souplesse dont ils ont fait preuve dans les préparatifs de ma visite. J'ai hâte de poursuivre notre étroite collaboration sur des questions d'intérêt mutuel.

Je vous prie d'agréer, Monsieur l'Ambassadeur, les assurances de ma très haute considération


BAN Ki-moon

Son Excellence
Monsieur Mohammed Loulichki
Représentant permanent du Royaume du Maroc
auprès des Nations Unies
New York



LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Le 10 novembre 2010

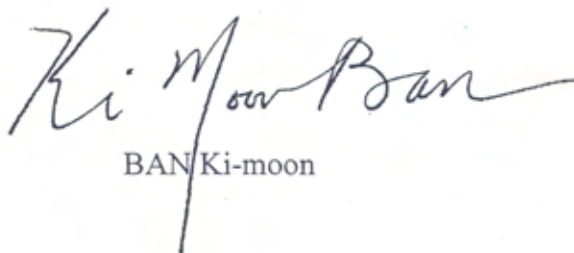
Cher Monsieur Pouezat,

Je voudrais vous remercier du soutien que ma délégation et moi-même avons reçus de vous et de l'Equipe-pays des Nations Unies lorsque nous nous sommes rendus au Maroc, du 15 au 18 octobre dernier.

Je vous félicite, ainsi que vos collègues, pour votre travail visant à renforcer le partenariat solide entre le Maroc et l'Organisation des Nations Unies au niveau du pays, facteur essentiel de nos efforts concertés en faveur de la réalisation des Objectifs du Millénaire pour le développement. Mon déjeuner de travail avec l'Equipe-pays et la réunion-débat que j'ai eue avec le personnel des Nations Unies au Maroc m'ont permis de constater les efforts notables déployés par le système des Nations Unies pour contribuer à la réalisation de ces objectifs.

Je vous saurais gré de bien vouloir transmettre ma sincère gratitude à tous nos collègues de l'Equipe-pays. Je vous félicite pour le rôle de premier plan que vous jouez en tant que Coordonnateur résident des Nations Unies et réitère le soutien qu'apporte le Siège à l'important travail qui est accompli par l'Equipe-pays au Maroc.

Je vous prie d'agréer, Monsieur, les assurances de ma haute considération.


BAN Ki-moon

Monsieur Bruno Pouezat
Coordonnateur résident des Nations Unies
Rabat

LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Le 10 novembre 2010

Sire,

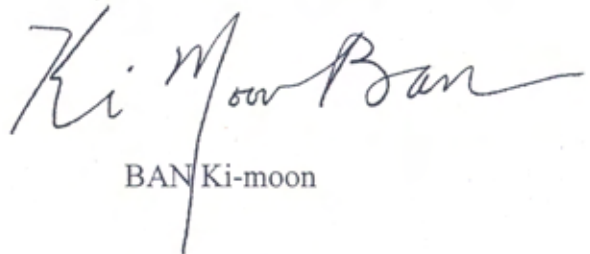
Je voudrais vous témoigner ma sincère gratitude pour l'hospitalité et l'accueil chaleureux qui nous ont été réservés, à moi, à mon épouse et au reste de ma délégation lorsque nous nous sommes rendus en visite au Maroc, du 15 au 18 octobre dernier.

J'ai été honoré et heureux d'avoir pu vous rencontrer et de discuter de questions d'intérêt mutuel pour l'Organisation des Nations Unies et le Royaume du Maroc. J'ai également été honoré de visiter le mausolée du Roi Mohammed V à Rabat. Je demeure convaincu que mon voyage dans votre pays reflète le solide partenariat qui unit l'Organisation des Nations Unies au Royaume du Maroc.

Après la participation de Votre Majesté au Sommet sur les objectifs du Millénaire pour le développement, qui s'est déroulé à New York en septembre 2010, mon récent séjour dans votre pays a été pour moi l'occasion de constater les progrès et les réalisations accomplis par le Royaume du Maroc dans l'atteinte desdits objectifs et dans la lutte contre le changement climatique.

Je voudrais saisir cette occasion pour réaffirmer que l'Organisation des Nations Unies demeure pleinement résolue à continuer à travailler avec votre Gouvernement alors que le Maroc avance toujours plus sur la voie du développement durable. J'ai été également heureux de constater les efforts déployés par le Maroc et par sa détermination à lutter contre le terrorisme, et de vous entendre réaffirmer votre engagement en faveur de la paix et de la sécurité dans la région.

Je prie Votre Majesté d'agréer les assurances de mon profond respect.



BAN Ki-moon

Sa Majesté
Le Roi Mohammed VI
Roi du Maroc
Rabat



LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Le 10 novembre 2010

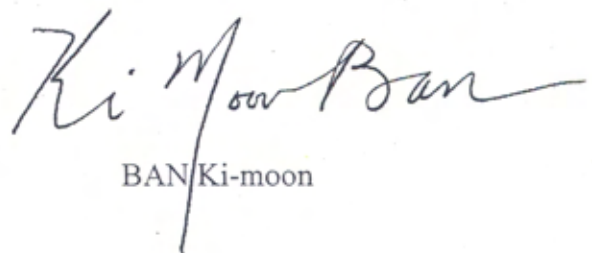
Cher Monsieur Mrini,

De retour à New York, je voudrais vous exprimer ma sincère gratitude pour l'accueil chaleureux qui m'a été réservé, ainsi qu'à ma délégation, lors de mon séjour au Royaume du Maroc le mois dernier.

Vos efforts ont permis un déroulement harmonieux de mon programme avec la mise en place de toutes les dispositions logistiques et protocolaires nécessaires. J'ai été honoré de ma rencontre avec le Roi du Maroc, Sa Majesté Mohammed VI, ainsi qu'avec d'autres personnalités marocaines. Ma visite à la bibliothèque nationale à Rabat m'a aussi donné un aperçu de la richesse culturelle marocaine, en particulier, en matière d'édition.

J'ai également apprécié l'excellente assistance fournie par le Colonel Major Ahmed Badda et Mme Loubna ElMenjra, Chargés du Protocole au Cabinet Royal, ainsi que les efforts inlassables du Protocole Royal dans son ensemble, dont vous avez la direction, qui ont permis le bon déroulement de ma visite.

Je vous prie d'agréer, cher Monsieur, l'expression de mes salutations distinguées.


BAN Ki-moon

Monsieur Abdelhak Mrini
Directeur du Protocole
et de la Chancellerie Royale
Palais Royal
Rabat



LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Le 10 novembre 2010

Monsieur le Directeur,

De retour à New York, je tiens à vous exprimer, ainsi qu'à l'ensemble de votre équipe, ma vive gratitude pour l'hospitalité et les égards qui m'ont été témoignés, ainsi qu'à ma délégation, lors de ma récente visite à Rabat. Les conditions de notre séjour à l'hôtel Sofitel Jardin des Roses étaient excellentes.

Notre séjour à Rabat, bien que bref, a été très agréable grâce à votre aimable concours et à celui de votre personnel.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de ma considération distinguée.

Ki Moon Ban
BAN Ki-moon

Monsieur Hassan Bargash
Directeur
Hôtel Sofitel Jardin des Roses
Rabat



LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Le 10 novembre 2010

Monsieur le Directeur,

De retour à New York, je tiens à vous exprimer, ainsi qu'à l'ensemble de votre équipe, ma sincère gratitude pour l'hospitalité et les égards qui m'ont été témoignés, ainsi qu'à ma délégation, lors de ma récente visite à Marrakech. Les conditions de notre séjour à l'hôtel La Mamounia étaient excellentes.

Notre séjour à Marrakech, bien que bref, a été très agréable grâce à votre aimable concours et à celui de votre personnel.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de ma considération distinguée.

Ki Moon Ban
BAN/Ki-moon

Monsieur Didier Picquot
Directeur
Hôtel La Mamounia
Marrakech

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS — ADRESSE POSTALE : UNITED NATIONS, NY 10017

CABLE ADDRESS — ADRESSE TELEGRAPHIQUE : UNATIONS NEWYORK

EXECUTIVE OFFICE OF THE SECRETARY-GENERAL
CABINET DU SECRETAIRE GENERAL

REFERENCE:

Le 10 novembre 2010

Monsieur l'Ambassadeur,

Le Secrétaire général vous serait reconnaissant de bien vouloir faire transmettre les lettres ci-jointes à leurs hauts destinataires.

Les copies des lettres sont jointes pour votre information.

Je vous prie d'agréer, Monsieur l'Ambassadeur, les assurances de ma très haute considération.

Le Directeur de Cabinet

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Vijay Nambiar'.

Vijay Nambiar

Son Excellence
Monsieur Mohammed Loulichki
Représentant permanent du Royaume du Maroc
auprès de l'Organisation des Nations Unies
New York